

## Il-Ġimgha

### It-Tieni ġimgha tas-salterju

IT-TIENI ĠIMGHA

IL-ĠIMGHA

V. O Alla, ejja eħlisni.  
R. Mulej, fittex ġhinni.  
Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

INNU

1.  
Nizzuk ħajr, Mulej, li tajtna  
jum ta' xogħol fil-ġhalqa tiegħek:  
frott il-ħidma noffruħ lilek,  
bħal qaddejja umli tiegħek.
2.  
Rodd, ġhalhekk, il-ħlas imwiegħed  
lill-ħaddiema li qdewk sewwa,  
biex ifaħħru 'l min qabbadhom,  
Sid ħanin u qalbu tajba.
3.  
Int li qiegħed issejħilna,  
ġħax ħlas kbir hemm jistenniena,  
ġħinna nerfġħu l-piż li jmissna,  
kun is-serħ wara t-tbatija.
4.  
Ġieħ u sebh ġħal dejjem, Kristu,  
Sultan twajjeb, jintradd lilek,  
lill-Missier, u lill-Ispirtu  
Difensur u Farag tagħna. Amen.

SALMODIJA

Ant. 1 Mulej, eħlisli 'l ħajti mill-mewt, u 'l riglejja mit-tfixkil.  
L-Ġhid: Il-Mulej ħallni mill-irbit ta' l-imwiet, hallelujah.

Salm 114 (116A)  
Inħobb il-Mulej, \*  
ġħax sema' lehen it-tħannin tiegħi;  
ġħaliex hu tani widen \*  
fil-jum li fih sejjaħtlu.

Il-ħbula tal-mewt dawruni, †  
l-irbit ta' l-imwiet ħakimni; \*

fin-niket u l-hemm sibt ruhi.  
Imma isem il-Mulej sejjaħt: \*  
“Mulej, nitolbok, salvani!”

Hanin il-Mulej, u ġust; \*  
twajjeb hu Alla taġħna,  
Iħares id-dġħajfa l-Mulej; \*  
jiena kont magħkus, u hu ħelisni.

Erga', ruħ tiegħi, għall-mistrieħ tiegħek, \*  
għax il-Mulej għamillek il-ġid.

Għax mill-mewt ħelisli 'l ħajti, \*  
lil għajnejja mid-dmugħ u 'l riġlejja mit-tfixkil.  
Jien nimxi quddiem il-Mulej \*  
fl-art tal-ħajjin.

Ant. Mulej, eħlisli 'l ħajti mill-mewt, u 'l riġlejja mit-tfixkil.  
Ant. 2 L-għajjnuna tiegħi mingħand il-Mulej, li għamel is-sema u l-art.  
L-Għid: Il-Mulej ħares il-poplu tiegħu bħal ħabba ta' l-għajn, hallelujah.

Salm 120 (121)  
Nerfa' għajnejja lejn l-għoljiet: \*  
mnejn se tiġini l-għajjnuna?  
L-għajjnuna tiegħi mingħand il-Mulej, \*  
li għamel is-sema u l-art.

Ma jħalli qatt li riġlek jogħtor; \*  
ma jongħosx dak li jħarsek.  
Ara, la jongħos u lanqas jorqod \*  
dak li jħares lil Izrael.

Il-Mulej hu dak li jħarsek; \*  
il-Mulej hu d-dell tiegħek fuq lemintek.  
Ma tolqtokx ix-xemx binhar, \*  
anqas il-qamar billejl.

Iħarsek il-Mulej minn kull deni; \*  
hu jħarislek ħajtek.  
Il-Mulej iħarsek fil-ħruġ u d-dħul tiegħek, \*  
minn issa u għal dejjem.

Ant. L-għajjnuna tiegħi mingħand il-Mulej, li għamel is-sema u l-art.  
Ant. 3 Sewwa u veri t-trqat tiegħek, Sultan tal-ġnus.  
L-Għid: Il-Mulej il-qawwa u l-fohrija tiegħi: hu sar għaliya s-salvazzjoni, hallelujah.

Kantiku (Apok 15,3-4)  
Kbar u ta' l-għaġeb l-għemejjel tiegħek, \*  
Mulej, Alla li tista' kollox;

sewwa u veri t-triqat tiegħek, \*  
Sultan tal-ġnus. –

Min, Mulej, ma jibżax minn ismek? \*  
Min ma jsebbħux?  
Għaliex int waħdek qaddis: †  
u l-ġnus kollha jiġu jinxteħtu quddiemek, \*  
għax magħrufa saru l-ġudizzji tiegħek.

Ant. Sewwa u veru t-triqat tiegħek, Sultan tal-ġnus.

#### LEZZJONI QASIRA 1 Kor 2,7-10a

Aħna ngħallmu l-għerf ta' Alla moħbi f' misteru, li Alla fassal mill-bidunett għas-sebħ tagħna, għerf li ebda wiehed mill-mexxejja ta' din id-dinja ma għarfu; għax kieku għarfuh, qatt ma kienu se jsallbu l-Mulej tas-sebħ. Imma, bħalma hu miktub, aħna nħabbru dak li għajn qatt ma rat u widna qatt ma semgħet, dak li qatt ma tnissel f' qalb il-bniedem, u li Alla lesta għal dawk li jhobbuh. Għax lilna Alla wrihulna permezz ta' l-Ispirtu.

#### RESPONSORJU QASIR

R. Kristu miet għal dnubietna, \* Biex iressaqna lejn Alla. Kristu.

V. Tawh il-mewt fil-ġisem, imma ha l-hajja fir-ruħ. \* Biex iressaqna lejn Alla. Glorja. Kristu.

Ant. tal-kant. ta' Marija Ftakar, Mulej, fil-ħniena tiegħek, bħalma wegħedt lil missirijietna.

Ruħi tfahħar il-kobor tal-Mulej, \*  
u l-ispirtu tiegħi jifrah f' Alla s-Salvatur tiegħi,  
għax hu xeħet għajnejh  
fuq iċ-ċokon tal-qaddejja tiegħu. \*  
Iva, minn issa 'l quddiem  
kull nisel jibda jsejjaħli hienja.  
Għax is-Setgħani għamel miegħi hwejjeġ kbar; \*  
qaddis hu l-isem tiegħu.  
Il-ħniena tiegħu tinfirex f' kull żmien \*  
fuq dawk li jibżgħu minnu.

Hu wera l-qawwa ta' driegħu, \*  
xerred lil dawk li huma mkabbra f' qalbhom.  
Nizzel is-setgħana minn fuq it-tron tagħhom, \*  
u għolla ċ-ċkejknin.  
Mela b' kull ġid lil min hu bil-ġuħ, \*  
u l-għonja bagħathom 'il barra b'xejn.

Ha ħsieb Izrael, qaddej tiegħu, \*  
għax ftakar fil-ħniena tiegħu  
- bħalma wiegħed lil missirijietna - \*  
b'riżq Abraham u nislu għal dejjem.

Glorja ...

Ant. tal-kant. ta' Marija Ftakar, Mulej, fil-ħniena tiegħek, bħalma wegħedt lil missirijietna.

PREĊI

Inbierku lil Kristu Sidna, li fit-tjieba u l-ħniena tiegħu jixxotta d-dmugh ta' min hu fin-niket. Nitolbuh bl-imħabba kollha u bl-umiltà ta' qalbna:

Mulej, henn għall-poplu tiegħek.

Mulej Ġesù, inti l-faraġ ta' l-imsejknin:

- agħti kas tal-biki tal-foqra tiegħek.

Alla ħanin, jasal quddiemek it-tnehid tal-moribondi:

- ibagħtilhom l-anġlu tiegħek biex jieqaf magħhom.

Aghmel li l-eżiljati u r-rifugjati kollha jħossu l-providenza tiegħek:

- reggagħhom lejn art twelidhom sa ma tilqagħhom fil-patrija tas- sema.

Agħti l-grazzja lill-midinbin imsejkna biex jintrebħu minn imħabbtek:

- erga' habbibhom miegħek u mal-Knisja tiegħek.

Uri tjubitek lil ħutna l-mejtin u salvahom:

- ħa jkollhom ix-xorti li jiksbu l-fidwa sħiħa.

Missierna

Talba

O Alla, fl-iskandlu tas-salib inti wrejt b'mod ta' l-għageb l-għerf tiegħek bla qjies; aghmel li nifhmu sewwa l-glorja tal-Feddej tagħna fil-passjoni tiegħu, biex qatt ma jonqosna l-kuraġġ li niftaħru bis-salib ta' l-istess Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li hu Alla.

Għeluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem. Amen.

IT-TIENI ĠIMGĦA

IL-ĠIMGĦA

V. O Alla, ejja eħlisni.

R. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

INNU

1.

Nizzuk ħajr, Mulej, li tajtna

jum ta' xogħol fil-għalqa tiegħek:

frott il-ħidma noffruh lilek,

bħal qaddejja umli tiegħek.

2.

Rodd, għalhekk, il-ħlas imwiegħed

lill-ħaddiema li qdewk sewwa,

biex ifaħħru ‘l min qabbadhom,  
Sid ħanin u qalbu tajba.

3.

Int li qiegħed issejħilna,  
għax ħlas kbir hemm jistenniena,  
għinna nerfgħu l-piż li jmissna,  
kun is-serħ wara t-tbatija.

4.

Ġieħ u sebh għal dejjem, Kristu,  
Sultan twajjeb, jintradd lilek,  
lill-Missier, u lill-Ispirtu  
Difensur u Farag tagħna. Amen.

#### SALMODIJA

Ant. 1 Mulej, eħlisli ‘l ħajti mill-mewt, u ‘l riglejja mit-tfixkil.  
L-Għid: Il-Mulej ħallni mill-irbit ta’ l-imwiet, hallelujah.

Salm 114 (116A)

Inħobb il-Mulej, \*  
għax sema’ lehen it-tħannin tiegħi;  
għaliex hu tani widen \*  
fil-jum li fih sejjaħtlu.

Il-ħbula tal-mewt dawruni, †  
l-irbit ta’ l-imwiet ħakimni; \*  
fin-niket u l-hemm sibt ruħi.  
Imma isem il-Mulej sejjaħt: \*  
“Mulej, nitolbok, salvani!”

Ħanin il-Mulej, u ġust; \*  
twajjeb hu Alla tagħna,  
Iħares id-dgħajfa l-Mulej; \*  
jiena kont magħkus, u hu ħelisni.

Erga’, ruh tiegħi, għall-mistrieħ tiegħek, \*  
għax il-Mulej għamillek il-ġid.

Għax mill-mewt ħelisli ‘l ħajti, \*  
lil għajnejja mid-dmugħ u ‘l riglejja mit-tfixkil.  
Jien nimxi quddiem il-Mulej \*  
fl-art tal-ħajjin.

Ant. Mulej, eħlisli ‘l ħajti mill-mewt, u ‘l riglejja mit-tfixkil.  
Ant. 2 L-għajjnuna tiegħi mingħand il-Mulej, li għamel is-sema u l-art.  
L-Għid: Il-Mulej ħares il-poplu tiegħu bħal ħabba ta’ l-għajn, hallelujah.

Salm 120 (121)

Nerfa’ għajnejja lejn l-għoljiet: \*

mnejn se tigini l-ghajnuna?  
L-ghajnuna tiegħi mingħand il-Mulej, \*  
li għamel is-sema u l-art.

Ma jhalli qatt li riġlek jogħtor; \*  
ma jongħosx dak li jharsek.  
Ara, la jongħos u lanqas jorqod \*  
dak li jhars lil Izrael.

Il-Mulej hu dak li jharsek; \*  
il-Mulej hu d-dell tiegħek fuq lemintek.  
Ma tolqtokx ix-xemx binhar, \*  
anqas il-qamar billejl.

Iharsek il-Mulej minn kull deni; \*  
hu jħarislek ħajtek.  
Il-Mulej iharsek fil-ħruġ u d-dhul tiegħek, \*  
minn issa u għal dejjem.

Ant. L-ghajnuna tiegħi mingħand il-Mulej, li għamel is-sema u l-art.  
Ant. 3 Sewwa u veri t-trqat tiegħek, Sultan tal-ġnus.  
L-Għid: Il-Mulej il-qawwa u l-fohrija tiegħi: hu sar għaliya s-salvazzjoni, hallelujah.

Kantiku (Apok 15,3-4)  
Kbar u ta' l-ghageb l-ghemejjel tiegħek, \*  
Mulej, Alla li tista' kollox;  
sewwa u veri t-triqat tiegħek, \*  
Sultan tal-ġnus. –

Min, Mulej, ma jibzax minn ismek? \*  
Min ma jsebbħux?  
Għaliex int wahdek qaddis: †  
u l-ġnus kollha jiġu jinxtehtu quddiemek, \*  
ghax magħrufa saru l-ġudizzji tiegħek.

Ant. Sewwa u veru t-triqat tiegħek, Sultan tal-ġnus.

LEZZJONI QASIRA 1 Kor 2,7-10a  
Aħna nġhallmu l-gherf ta' Alla moħbi f' misteru, li Alla fassal mill-bidunett għas-sebħ tagħna, gherf li ebda wiehed mill-mexxejja ta' din id-dinja ma għarf; ghax kieku għarfuh, qatt ma kienu se jsallbu l-Mulej tas-sebħ. Imma, bħalma hu miktub, aħna nħabbru dak li ghajn qatt ma rat u widna qatt ma semgħet, dak li qatt ma tnissel f' qalb il-bniedem, u li Alla lesta għal dawk li jhobbuh. Ghax lilna Alla wrihulna permezz ta' l-Ispirtu.

#### RESPONSORJU QASIR

R. Kristu miet għal dñubietna, \* Biex iressaqna lejn Alla. Kristu.  
V. Tawh il-mewt fil-ġisem, imma ha l-ħajja fir-ruħ. \* Biex iressaqna lejn Alla. Glorja. Kristu.

Ant. tal-kant. ta' Marija Ftakar, Mulej, fil-ħniena tiegħek, bħalma wegħedt lil missirijietna.

Ruħi tfahħar il-kobor tal-Mulej, \*  
u l-ispirtu tiegħi jifrah f'Alla s-Salvatur tiegħi,  
għax hu xehet għajnejh  
fuq iċ-ċokon tal-qaddejja tiegħu. \*  
Iva, minn issa 'l quddiem  
kull nisel jibda jsejjaħli hienja.  
Għax is-Setghani għamel miegħi hwejjeġ kbar; \*  
qaddis hu l-isem tiegħu.  
Il-ħniena tiegħu tinfirex f'kull żmien \*  
fuq dawk li jibzġhu minnu.

Hu wera l-qawwa ta' driegħu, \*  
xerred lil dawk li huma mkabbra f'qalbhom.  
Niżżel is-setghana minn fuq it-tron tagħhom, \*  
u għolla ċ-ċkejknin.  
Mela b'kull ġid lil min hu bil-ġuħ, \*  
u l-għonja bagħathom 'il barra b'xejn.

Ha hsieb Izrael, qaddej tiegħu, \*  
għax ftakar fil-ħniena tiegħu  
- bħalma wiegħedt lil missirijietna - \*  
b'riżq Abraham u nisl u għal dejjem.

Glorja ...

Ant. tal-kant. ta' Marija Ftakar, Mulej, fil-ħniena tiegħek, bħalma wegħedt lil missirijietna.

#### PREĊI

Inbierku lil Kristu Sidna, li fit-tjieba u l-ħniena tiegħu jixxotta d-dmugh ta' min hu fin-niket. Nitolbuh bl-imħabba kollha u bl-umiltà ta' qalbna:  
Mulej, henn għall-poplu tiegħek.  
Mulej Ġesù, inti l-faraġ ta' l-imsejknin:  
- agħti kas tal-biki tal-foqra tiegħek.  
Alla ħanin, jasal quddiemek it-tnehid tal-moribondi:  
- ibagħtilhom l-anġlu tiegħek biex jieqaf magħhom.  
Aghmel li l-eżiljati u r-rifugjati kollha jhossu l-providenza tiegħek:  
- reggagħhom lejn art twelidhom sa ma tilqagħhom fil-patrija tas-sema.  
Agħti l-grazzja lill-midinbin imsejknin biex jintrebħu minn imħabbtek:  
- erga' ħabbibhom miegħek u mal-Knisja tiegħek.  
Uri tjubitek lil ħutna l-mejtin u salvahom:  
- ħa jkollhom ix-xorti li jiksbu l-fidwa sħiħa.

Missierna

Talba

O Alla, fl-iskandlu tas-salib inti wrejt b'mod ta' l-għageb l-għerf tiegħek bla qjies;

agħmel li nifhmu sewwa l-glorja tal-Feddej tagħna fil-passjoni tiegħu, biex qatt ma jonqosna l-kuraġġ li niftaħru bis-salib ta' l-istess Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li hu Alla.

Għeluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem. Amen.